

OK 04 P20 x12 06-03-19 166
O-OKA CORPORATION

Takaoka Factory 1-1 Akibasan, Takaoka-cho, Toyota City, Aichiken, Japan 〒473-0933
Telephone: +81-565-52-3441 Fax: +81-565-52-2907

INVOICE NO. : GTRB-2019- 010
INVOICE DATE : 2019/3/4
DELIVERY DATE : 2019/3/6

SALES INVOICE

SOLT TO : Magna PT S.p.A.
Via dei Ciclamini,n.4
70026 Modugno (BA)
Italy

SHIP TO : Magna PT S.p.A.
Plant Modugno
Via dei Ciclamini 4
70026 MODUGNO BA
ITALY

SHIP FROM : O-OKA Corporation
1-1 Akibasan, Takaoka-cho, Toyota-city, Aichi 473-0933 JAPAN

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 7680
Quantità effettiva:
Tipo Imballaggio:
Quantità Imballi: 4
Conformità alle schede d'imballaggio: ☒ SI ☐ NO
Data controllo: 06/03/19
Firma: [Signature]

18072061
5009085213
20750

Mark & Nos.	Quantity	Description of Goods	Unit Price	Amount
GETRAG S.p.A. Modugno, Bari Italy				
Part Name : Park Lock Gear				
Part No. : 2501412803				
Quantity : 1,920pcs				
Gross Wt. : 798.0Kg				
Case No. : 228 ~ 231				
Made in JAPAN				
	7,680 pcs	Park Lock Gear	EUR 3.35	EUR 25,728.00
	4 pallet	(2501412803)		
Total Amount				EUR 25,728.00

PO Number : 5500035820
Release Date : 2019/2/27
Delivery Date : 2019/3/6
Call Off Number : 10/2019

The exporter of the products covered by this document (Exporter Reference No.8180301021075-000) declares that, except where otherwise clearly indicated, these products are of Japan preferential origin.
- Origin criteria used : C1
- Place and date : Aichi, Japan Mar.04,2019
- Printed name of the exporter : O-OKA Corporation

Country of Origin : JAPAN
Incoterms : DDU Bari
Payment Terms : 60 days due net
Payment Currency : EUR

Bank Detail

Bank Name : MUFG Bank, Ltd., Nagoya-Chuo Branch
Bank Address : 21-24 Nishiki 3-chome, Naka-ku, Nagoya-shi, Aichi-ken 460-8660 JAPAN
Account No. : 0204712
Branch No. : 401
SWIFT Code : BOTKJPJT

Mittente: Ragione sociale, domicilio o residenza, p.iva		documento di trasporto			
O-OKA presso Svevatrans srl Bonded warehouse via dei Gerani 5/9 70026 Modugno Bari P.IVA 05858940728 ISC. ALBO TRASP. Btz 2153611D		Data consegna	06/03/2019	n° progressivo	166
		trasporto a mezzo			
		mittente	destinatario	vettore	
				X	
destinatario					
Magna PT S.p.A Via dei Ciclamini 4 70026 Modugno (Ba)					
causale del trasporto					
trasferimento da mag./vendita					
descrizione dei beni					
part.number	descrizione	quantità	invoice n.		
2501412803	Park Lock Gear	7680	GTRB-2019-010		
aspetto esteriore beni A vista		numero colli	ora	data trasporto	
		4	13:00	06/03/2019	
		Vettore			
SVEVATRANS SRL VIA DEI GERANI 5/9 70026 MODUGNO (BA) P.IVA 05858940728 ISC. ALBO TRASP. BZT 2153611D		Annotazioni	firma conducente		
			firma mittente Magna PT S.p.A Via dei Ciclamini, Strada 70026 Modugno (BA)		
			firma destinatario 06 MAR 2019		

COMUNITA' EUROPEA

A UFFICIO DI SPEDIZIONE/ESPORTAZIONE/DESTINAZIONE

BRUNO MILELLA & C SRL Esemplare per il paese di destinazione	6 2 Speditore / Esportatore N. JP 0 O-OKA CORPORATION TAKAOKA FACTORY 1-1 AKIBASAN TAKAOKA CHO, TOYOTA CITY 473-0933 AICHIKEN, JAPAN (.)		1 DICHIARAZIONE IM A		DOGANA DI BARI BARI CENTRALE-018100	
	8 Destinatario N. IT 04886850728 MAGNA PT S.P.A. VIA DEI CICLAMINI 4 70026 MODUGNO (BA)		3 Formulari 4 Dist. di carico 1 1 4 N.:00008211W 04/03/19		5 Articoli 6 Totale dei colli 7 Numero di riferimento 1 4 1/1210/1/MV/	
	14 Dichiarante / Rappresentante N. 2 ITMLGDU74H08A662T GUIDO MILELLA C.SO VITTORIO VENETO, 6/A 70123 BARI		9 NULLA OSTA ai fini dei divieti economici e valutari Il Funzionario		DATA DI ACCETTAZIONE: DICHIARAZ. TRASMESSA TELEOMATICAMENTE AUTOR. MINISTERIALE DEL	
	10 Paese ultima destin. 11 Paese transaz. / prod. 12 Elementi del valore 13 P.A.C.		15 Paese di spedizione/esportazione GIAPPONE		15 Cod. P. sped./esport. 17 Cod. P. destinaz. a JP b IT a IT b BA	
	16 Paese di origine GIAPPONE		17 Paese di destinazione			
	18 Identita' e nazionalita' del mezzo di trasporto all'arrivo CAMION IT 0		19 Ctr. 20 Condizioni di consegna DDU MODUGNO		1	
	21 Identita' e nazionalita' del mezzo di trasporto attivo che attraversa la frontiera CAMION IT		22 Moneta ed importo totale fatturato EUR 25728,00		23 Tasso di cambio 24 Natura della transazione 1,000000 1 1	
	25 Modo di trasporto alla frontiera 26 Modo di trasporto interno 27 Luogo di scarico 3 3		28 Dati finanziari e bancari			
	29 Ufficio di entrata/uscita IT018100		30 Localizzazione delle merci F-FE			
	31 Colli e designazione delle merci PX PALETTE 4 PARTI DI CAMBI DI VELOCITA' A SCARICO IM/7 NR.805/T DD.21112018 DOGANA DI BARI(FATTURA NO.2018GTB039 DD.14.09.18) CALL OFF NUMBER: 10/2019		32 Articolo 1 N. 87084099		33 Codice delle merci 00 4999 5001	
44 Menzioni speciali/Documenti presentati/Certificati autualizzazioni N380 -JP-2019-GTRB-2019-010 /--/ 01DI -IT-2018-18121310074339250000001 Y023 -IT AEOF 17 1352 /--/ N934 -IT-2019 U110 -JP-2019-GTRB-2019-010		34 Cod. P. di origine a JP b		35 Massa lorda (Kg) 3192		
		36 Preferenza 300		37 REGIME 4071		
		38 Massa netta (Kg) 3072		39 Contingenti		
		40 Dichiarazione sommaria/Documento precedente ZIM 7-805-T-21112018---IT018100		41 Unità supplementari		
		42 Prezzo dell'articolo 25728,00		43 Cod. M.V.		
		Codice MS		45 Aggiustamento 0,00		
		46 Valore statistico 25728,00				
47 Calcolo delle imposte Tipo Base imponibile Aliquota Importo MP A00 25728 0 % 0,00 F 405 25728 22 % 5660,16 G 406 25728 22 % - 5660,16 G Totale: ZERO		48 Dilazioni di pagamento 014006M		49 Identificazione del deposito 18983R		
50 Obbligato principale N. rappresentato da: Luogo e data:		Firma:		C UFFICIO DI PARTENZA		
51 Uffici di passaggio previsti (e paesi)						
52 Garanzia non valida per		Codice		53 Ufficio di destinazione (in paese)		
J CONTROLLO DELL'UFFICIO DI DESTINAZIONE		Si delega per il controllo il Sig. Il Capo Servizio V: Il Capo Servizio		54 Luogo e data: BARI 04/03/19 Firma e nome del dichiarante / rappresentante GUIDO MILELLA RAPPRESENTANZA DIRETTA n. iscriz. albo 0216 STAMPA SU A4 AUT. N.11368/RU DEL 12-06-2012 UFF. IT018100		

DATI RIEPILOGO BOLLETTA

Registro: 4 Numero: 8211W del 04/03/2019 - Ufficio: 18100

Totale articoli	1	Totale colli	4	Totale massa lorda	3192.0
Tot. Dir. Acc.	0	Convalida Telematica	S		
Tot. Dir. Res.	0	ID. Telem.	0SLK		
Tot. Dir. Gen.	0	Data Conv.	04/03/2019		
		Convalidata da			

Acc. Sospeso

Appuramento

Data Rilascio 31/12/7777 Modalità di Invio FILE FIRMATO DIGITALMENTE

Convalida AT SI CF Firma MLLGDU74H08A662T

Stato AT

Ragione Sociale AT MAGNA PT S.P.A.

Esito CDC CA

Esito Controllo

Codice Svincolo 8Y5DPP

Svincolata da

Controllo effettuato

A93 N. 2671

Del 04/03/2019

Piccola cassa

Quietanza N.

Del

Discarico N.

Del

Tipo

A27 N.

Del

Serie

Rettifica

Del

Causale

Totale Rett.

Prog. Rett.

Rettificata da

Annullamento

Del

Causale

Annullata da

Totale diritti da garantire

0.00

Destinatario

IT04886850728 - MAGNA PT S.P.A.

Codice paese di spedizione

JP

Codice paese di destinazione IT - BA

Importo fatturato

EUR 25728.00

Spedizioniere

ITMLLGDU74H08A662T - GUIDO MILELLA

DATI DEI CONTAINER / SINGOLI

Registro: 4 Numero: 8211W del 04/03/2019 - Ufficio: 18100

SINGOLO: 1

CAMPO 40:

Codice Taric e descrizione della merce: 8708409900 - PARTI DI CAMBI DI VELOCITA'

Regime Doganale 4071

Codice paese di origine: JP

Preferenze tariffarie: 300

Dati quantitativi della merce: Colli: 4 - Peso lordo: 3192.0 - Peso netto: 3072.0 - Qnta suppl.: n.d.